



**Enquête transfrontalière sur les prix France-Allemagne
(du 3 au 25 juillet 2008) / Euro-Info-Consommateurs**

**Grenzüberschreitende Preisvergleichsstudie Deutschland-Frankreich
(vom 3. zum 25. Juli 2008) / Euro-Info-Verbraucher e.V.**

ALDI - ALIMENTAIRE / LEBENSMITTEL		Moyenne des prix France Durchschnitts- preise Frankreich	Moyenne des prix - Allemagne Durchschnitts- preise Deutschland
Catégorie / Kategorie	Produit / Produkt		
BOISSONS / GETRANKE	Topstar Cola 1,5l (prix sans consigne en Allemagne / Preis ohne Pfand 0,25 €)	0,35 €	0,39 €
	Schönborn Eau minérale finement pétillante / Mineralwasser medium 1,5l (prix sans consigne en Allemagne / Preis ohne Pfand 0,25 €)	0,22 €	0,19 €
	Rio d'oro divers jus de fruits (Pomme, Multivitamines, Orange) / Fruchtsaft verschiedene Sorten (Apfel, Multivitamin, Orange) 0,33l	0,41 €	0,42 €
	Rio d'oro Jus de pomme / Apfelsaft 1l	0,69 €	0,79 €
	Westcliff Ice tea différentes sortes / Eistee verschiedene Sorten 1,5l	0,59 €	0,45 €
	Czerni Premium Vodka / Wodka 37,5% 0,7l	6,89 €	4,99 €
	Westcliff Thé à la menthe poivrée / Pfefferminztee (25 sachets/Beutel)	0,79 €	0,45 €
	Westcliff Boisson instant thé / Westcliff Instant-Tee Getränk 400g	0,99 €	0,89 €
	Amaroy Café onctueux en grain / Kaffee Mild Bohnen 500g	2,49 €	2,99 €
	Karlskroner Gold Bière (prix sans consigne en Allemagne = 6x0,25 €) / Bier 6x0,5 l (Preis ohne Pfand = 6x0,25 €)	2,69 €	1,69 €
SUCRE / ZUCKER	Sucre fin en poudre / Zucker feine Körnung 1kg	0,89 €	0,92 €
	Sucre en morceaux / Würfelzucker 1kg	0,99 €	1,15 €
FARINE / MEHL	Mühlengold Farine de blé / Mühlengold 1kg	0,52 €	0,54 €
	Mühlengold Chapelure / Paniermehl 1kg	0,98 €	0,83 €
PÂTES / NUDELN	Cucina Fusile 100% blé dur / Hartweizengriess 500g	0,52 €	0,55 €
RIZ / REIS	Legusto Riz Basmati / Basmati-Reis 1kg	1,65 €	1,99 €
CONSERVES / KONSERVEN	Gartenkrone Cornichons 720 ml	0,99 €	0,54 €
	Gartenkrone petits pois extra fin avec carottes / Erbsen sehr fein mit Möhren 850 ml	0,79 €	0,85 €
	Gartenkrone maïs 425 ml / Sonnenmais 425 ml	0,39 €	0,45 €
CONDIMENTS / GEWÜRZE und ÖL	Cucina Vinaigre Balsamic / Balsamico Essig 500ml	0,99 €	0,99 €
	Bellasan Huile de tournesol / Sonnenblumenöl 1L	1,59 €	1,49 €
CEREALES / CEREALIEN	Knusperone Müsli 750g	1,69 €	1,79 €
PAIN / BROT	Harry Petits pains / Sonntagsbrötchen x8	1,08 €	0,99 €
	Pain croustillant blé complet / Knäckebrot Vollkorn 250 g	0,85 €	0,49 €
	Original Französische Brioche 400g	0,96 €	1,34 €

ALDI - ALIMENTAIRE / LEBENSMITTEL		Moyenne des prix France Durchschnitts- preise Frankreich	Moyenne des prix - Allemagne Durchschnitts- preise Deutschland	
Catégorie / Kategorie	Produit / Produkt			
SURGELES / TIEFKÜHLWARE	Tiggano Pizza / Familien-Pizza 2x500g	3,29 €	3,59 €	
	Maitre Pierre Tarte flambée / Original Elässer Flammekuchen 260g	1,40 €	1,79 €	
	Pommes frites / Pommes 1kg	0,95 €	0,79 €	
	Gartenkrone Epinards à la crème / Rahmspinat 450g	0,65 €	0,39 €	
	Grondessa Glace-sandwich classique / Eis-Sandwich classic 8x90ml	2,29 €	1,49 €	
	Grondessa Barquette de glace vanille / Eisschale Vanille 2,5l	2,79 €	2,49 €	
	Almare bâtonnets de poissons / Fischstäbchen x15 450 g	1,59 €	1,39 €	
	Chicken Nuggets 500g	1,99 €	2,29 €	
CHOCOLAT, BONBONS ET BISCUITS / SCHOKOLADE, BONBONS UND GEBÄCK	Ritter Sport mini 200g	1,59 €	1,79 €	
	Knoppers x10	2,19 €	1,89 €	
	Haribo Party-Spass 425g	2,34 €	1,79 €	
	Maoam Kracher Haribo 400g	1,69 €	1,49 €	
	Nutoka crème noisettes / Nutoka Nuss Nougat Creme 400g	0,96 €	0,99 €	
	Goldland Miel / Bienenhonig 500g	1,59 €	1,44 €	
YAOURT / JOGHURT	Desira Dessert Pouding chocolat vanille/caramel / Desira Pudding-Dessert Schoko-Vanille/Karamel 150g	0,23 €	0,35 €	
FROMAGE / KÄSE	Roi de treffle Munster / französischer Munsterkäse 200g	1,39 €	1,69 €	
	Cucina Mozzarella 125g	0,55 €	0,59 €	
	Emmental rapé / Emmentaler gerieben 200g	1,52 €	1,29 €	
	Beneval fromage frais / Frischkäsezubereitung 150g	0,89 €	0,69 €	
	Sonnenhof tranches de fromage / Käseaufschnitt 250g	2,11 €	1,35 €	
CHARCUTERIE / WURST	Salami 100g	0,87 €	0,99 €	
FRUITS / FRÜCHTE	Pêches / Pfirsiche 1kg	1,14 €	1,44 €	
	Poires / Birnen 1kg	1,85 €	3,36 €	
LEGUMES / GEMÜSE	pommes de terre / Speisekartoffeln 1kg	0,80 €	0,62 €	
NOURRITURE POUR CHIENS / HUNDEFUTTER	Roméo Vital-Snacks x20 200g	0,58 €	0,69 €	
NOURRITURE POUR CHATS / KATZENFUTTER	Tix en canettes / Dose 415g	0,39 €	0,35 €	
TOTAL ALIMENTAIRE / LEBENSMITTEL GESAMT		68,60 €	65,16 €	

ALDI - HYGIENE		Moyenne des prix France Durchschnitts- preise Frankreich	Moyenne des prix - Allemagne Durchschnitts- preise Deutschland
Catégorie / Kategorie	Produit / Produkte		
CHEVEUX / HAAR	Kiur Spray pour cheveux fixation forte / Haarspray stark 150ml	0,46 €	1,29 €
SAVON / SEIFE	Caribic Savon crème / Cremeseife 500ml	0,91 €	0,69 €
DEODORANT / DEO	Caribic Déodorant / Deospray 200ml	0,99 €	0,89 €
DENTIFRICE / ZAHNPASTA	Friscodent Dentifrice / Zahnpflegepasta 125ml	0,55 €	0,79 €
TAMPONS PERIODIQUES / TAMPONS	Olivia Serviettes hygiéniques ultra plus / Damenbinden ultra plus x20	2,84 €	1,25 €
COUCHES / WINDELN	Mamia Couches pour bébés / Babywindeln maxi 4 x50	7,49 €	7,49 €
LESSIVE / WASCHMITTEL	Tandil Lessive en pastilles x 36 / Waschmitteltabs x36	5,44 €	2,89 €
LIQUIDE VAISSELLE / GESCHIRRSPÜLMITTEL	Tempo Liquide vaisselle / Handgeschirrspülmittel ultra 500ml	0,75 €	0,75 €
TOTAL HYGIENE / HYGIENE GESAMT		19,43 €	16,04 €
TOTAL PANIER / WARENKORB GESAMT		88,03 €	81,20 €

Les prix marqués en jaune sont les prix moyens les moins chers constatés dans un pays / Die günstigsten Durchschnittspreise sind gelb gekennzeichnet